

تاريخ الإرسال (7-4-2021)، تاريخ قبول النشر (25-5-2021)

- \* 1 سلام محمد عيسى فريجات  
اسم الباحث الأول:  
2 أ.د. يحيى ضاحي شطناوي  
اسم الباحث الثاني:

- طالبة دكتوراه جامعة اليرموك - الأردن  
<sup>1</sup> اسم الجامعة والبلد (الأول)  
كلية الشريعة جامعة اليرموك - الأردن  
<sup>2</sup> اسم الجامعة والبلد (الثاني)

**منهج جمال الدين الصفدي (696هـ) في التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسيره "كشف الأسرار وهتك الأستار"**

\* البريد الإلكتروني للباحث المرسل:

E-mail address:

[Salamf2017@hotmail.com](mailto:Salamf2017@hotmail.com)

<https://doi.org/10.33976/IUGJIS.30.2/2022/33>

**الملخص:**

هدفت الدراسة إلى بيان منهج جمال الدين الصفدي (696هـ) في التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسيره "كشف الأسرار وهتك الأستار"، وبيان الضوابط في ذلك، ومجالات الإفادة منها في تفسيره، وبعد الصفدي من أوائل المفسرين في اتباع هذا المنهج، فكان له الأثر البالغ في تحري الدقة والموضوعية في النقل عن الكتب السماوية السابقة. وسألت الدراسة لتحقيق ذلك المنهج الاستقرائي لتفسير الأسرار في هذا الشأن، والمنهج التحليلي لتحليل أدلة الصفدي وتطبيقاته في تفسيره. وقد أظهرت هذه الدراسة عدة نتائج، منها: خلو تفسيره من الروايات الإسرائيلية، فتخلص من كل ما يتعلق بهذه الروايات من إشكالات في السند والمعنى، والتزام الصفدي في تفسيره بضوابط التعامل مع التوراة والإنجيل التي أقرّها، وبما لا يخالف القرآن الكريم، ولا يخوض في تفصيل ما أبهمه؛ لأن الغاية أحد العبرة والعضة من القصة لا القصة نفسها. وقد تعددت مجالات الإفادة في تفسير الصفدي مما أورده من نصوص التوراة والإنجيل، استشهاداً لا اعتقاداً.

**كلمات مفتاحية:** جمال الدين الصفدي، كشف الأسرار وهتك الأستار، التوراة والإنجيل.

**The Approach of Jamal Ed-Din Al- Safadi (696H) in Utilizing the Old Testament and the New Testament for the Interpretation of Kashf EL Asrar Wa- Hatk EL- Astar**

**Abstract:**

This study aimed to clarify the approach of Jamal Ed-Din Al-Safadi (696 H) in Utilizing the Old Testament and the New Testament for the Interpretation of Kashf EL Asrar Wa- Hatk EL- Astar, and explain the controls and the limitations in his approach, and the areas of benefit from them in its interpretation, and Safadi is one of the first commentators to follow this approach, and it had a great impact in investigating the accuracy and objectivity in transferring from the previous divine books. The study followed to achieve this, the inductive approach to explain the disclosure of secrets in this regard, and the analytical method for analyzing the evidence of Safadi and its applications in its interpretation. This study has shown several results, including: the absence of his interpretation of the Israeli narrations, so he got rid of all problems related to these narratives from the document and the body of the book. And Safadi's commitment, in his interpretation, to the controls of dealing with the Old Testament and the New Testament that he established, and as long as it does not contradict the Holy Quran, and he does not go into detail about what he has hidden, since the purpose is to take the lesson and the sermon from the story, not the story itself. There were many fields of benefit in the interpretation of Safadi from what he reported from the texts of the Old Testament and the New Testament, as testimony, not as a belief.

**Keywords:** Jamal Ed-Din Al- Safadi, Kashf EL Asrar Wa- Hatk EL- Astar, Old Testament and the New Testament.

## المقدمة

الحمد لله رب العالمين، والصلوة والسلام على المُرسل رحمة إلى سائر الناس، بأبين معانٍ من أفحص كلام، في أفضل لغة، وعلى آله الطيبين الطاهرين، وعلى صاحبته والتابعين إلى يوم الدين، وبعد:

فإنَّ اللَّهَ جَلَّ ذِكْرَهُ أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهَدِيَّ وَدِينِ الْحَقِّ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ، وَأَوْدَعَ فِي كِتَابِهِ الْعَظِيمِ أَسْرَارَ الْعِلْمِ وَالْبَيَانِ؛ لِيَقُلَّ آيَةٌ  
خَالِدةٌ أَفْسَحَ بَيَانًا وَمَحْجَةً، قَالَ تَعَالَى: «لَا يَأْتِيهِ الْبَطْلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ، تَزَرِّلُ مِنْ حَكِيمٍ حَبِيلٍ» [فصلت: 42]،  
ولا نهاية لأسرار علومه، ولا دَرَكٌ لحقائق معانيه.

فكتاب الله عزّ وجلّ خير كتابٍ تنافس العلماء في خدمته، وأفروا أعمارهم في سبيل تفسيره واستخراج ما فيه من كنوز ودرر، وكشف أسراره وبديع نظمِه، وإبراز هدایاته وتجلية إعجازه، ومن هؤلاء العلماء جمال الدين يوسف بن هلال الصفدي (696هـ) رحمه الله وتفسيره هو "كشف الأسرار وهتك الأستار"، وقد اتجهت عناية الدراسة لبيان منهجه في التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسيره، إن علماء التفسير هم أحق الناس بأن تبرز جهودهم المخلصة، وتنشر علومهم وتذكر سيرهم.

ولا شك أن قضية المرويات الإسرائيلية من القضايا الشائكة المتعلقة بتفسير القرآن الكريم، وقد وردت هذه المرويات لدى كثير من المفسرين، إلا أن الصفدي قد سلك في تناوله للإسرائيлик في تفسيره منحى مختلفاً عن سبقه. وهذا يطرح بعض التساؤلات حول مفهوم الإسرائيлик عند الصفدي، وموقفه منها، ومجالات الإفادة منها في تفسيره، وكيف يجب التعامل معها والضوابط لذلك.

## أهمية الدراسة

تأتي أهمية موضوع الدراسة من أهمية تفسير جمال الدين الصفدي المسمى (كشف الأسرار وهتك الأستار)، وما فيه من فوائد وآراء، فالصفدي كان مفسراً مجتهداً تميز بإتقان لغات الكتب المقدسة السابقة السريانية والعبرية، حيث يعدّ من أوائل المفسرين استشهاداً بالتوراة والإنجيل في تفسيره مع بيان تحريفهما.

إن كتاب (كشف الأسرار وهتك الأستار) نُشر لأول مرة في شهر آذار من عام 2019م-1440هـ. وهذا التفسير لم يشتهر حتى لدى المتخصصين في التفسير وعلوم القرآن، فتأتي أهمية هذه الدراسة من التعريف بهذا التفسير، وكشف اللثام عن صاحبه ومنهجه، وتقديمه للدارسين؛ لذا يمكن أن تعد الدراسة الحالية الدراسة الأولى التي تتناول هذا الموضوع عند الصفدي وهي من الدراسات القليلة التي بحثت في تفسيره رحمه الله.

## مشكلة الدراسة وأسئلتها

تحدد مشكلة الدراسة في الإجابة عن السؤال الرئيس الآتي:

- ما منهج جمال الدين الصفدي في التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسيره "كشف الأسرار وهتك الأستار"؟  
ويتفرع عنه الأسئلة الفرعية الآتية:
  - من هو جمال الدين الصفدي؟ ما أبرز معالم حياته (الاجتماعية، والعلمية ...)؟
  - ما مفهوم تفسير القرآن بالإسرائيлик عند الصفدي؟
  - ما موقف الصفدي من الكتب السماوية والغاية من إيرادها في تفسيره؟

- ما ضوابط تفسير القرآن الكريم بالكتب السماوية عند الصفدي؟
- ما طرق التعامل مع الكتب السماوية في تفسير الصفدي؟
- ما مجالات الإفادة من التوراة والإنجيل عند الصفدي في تفسيره؟

### أهداف الدراسة

سعت الدراسة إلى تحقيق أهداف عدّة:

- التعريف بجمال الدين الصفدي ومكانته العلمية؟
- إبراز منهج جمال الدين الصفدي في التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسيره "كشف الأسرار وهتك الأستار"، وتقديمه إلى المكتبة الإسلامية ليفيد منه الباحثون وطلبة العلم، خاصة أن المفسّر من أوائل المفسرين استشهاداً بالتوراة والإنجيل في تفسيره وفق الضوابط وطرق التعامل التي قرّرها، وهو غير معروف عند كثير من الباحثين وطلبة العلم.
- بيان ما تفرد به الصفدي في التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسيره ولم يسبق إليه.
- إبراز أهم الضوابط في تفسير القرآن الكريم بالتوراة والإنجيل.
- إبراز مجالات الإفادة من التوراة والإنجيل في تفسير القرآن الكريم.

### الدراسات السابقة

بعد التتبع والاستقصاء لموضوع هذه الدراسة، وسؤال ذوي الخبرة والاختصاص، ومن خلال البحث في قواعد البيانات في الجامعات الأردنية والعربية لم يعثر على دراسة سابقة لمنهج جمال الدين الصفدي في التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسيره (كشف الأسرار وهتك الأستار)، فالتفسير لم يتحقق وينشر إلا عام (2019م - 1440هـ).

### منهجية الدراسة

اتبعت الدراسة المناهج الآتية:

- المنهج الاستقرائي: حيث جرى استقراء تفسير الصفدي كاملاً، واستخراج مواضع التعامل مع التوراة والإنجيل.
- المنهج التحليلي والاستباطي: ويتمثل ذلك من خلال عرض نتائج الاستقراء ومن ثم تحليلها واستنباط الضوابط ومجالات الإفادة من التوراة والإنجيل في تفسير الصفدي.

### هيكلية الدراسة

تشتمل الدراسة على مقدمة وخمسة مباحث وخاتمة:

المقدمة وفيها أهمية الدراسة، وأهدافها، والدراسات السابقة، وخطة الدراسة، ومنهجها.

التمهيد: تعريف موجز بالعلامة جمال الدين الصفدي

المبحث الأول: مفهوم تفسير القرآن بالإسرائيليات

المبحث الثاني: موقف الصفدي من التوراة والإنجيل ولغاية من إيرادها في تفسيره

المبحث الثالث: ضوابط تفسير القرآن الكريم بالتوراة والإنجيل عند الصفدي

المبحث الرابع: طرق التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسير الصفدي

المبحث الخامس: مجالات الإفادة من التوراة والإنجيل في تفسير القرآن الكريم عند الصفدي

الخاتمة: وتتضمن أهم النتائج والتوصيات.

### التمهيد: تعريف موجز بالعلامة جمال الدين الصفدي

اسمه وكنيته

هو يوسف بن هلال بن أبي البركات جمال الدين، الحلبي، الصَّفْدِيُّ، الطَّبِيبُ. وُعُرِفَ الصَّفْدِيُّ بِكَنْتَيْنِ، هَمَا: أَبُو الْبَرَّكَاتِ،  
وَأَبُو الْفَضَائِلِ<sup>(1)</sup>.

### مولده ونشأته وحياته الخاصة

بالرغم من طول البحث في المصادر وكتب التراجم والمعاجم، لم يعثر على شيء عن مولده ونشأته وحياته الخاصة، سوى ما كتبه الصفدي نفسه في تفسيره عن حياته الخاصة، فيظهر أنه نشأ في مدينة حلب في شمال سوريا، ثم انتقل إلى مدينة دمشق وعاش فترة من حياته فيها، فذكر الصفدي أنه بدأ بجمع تفسيره "كشف الأسرار وهتك الأستار" في الشام سنة 665هـ، ثم انتقل بعد هذا التاريخ إلى مدينة صفد في شمال فلسطين، وبها سمي<sup>(2)</sup>، وأقام -أيضاً- في مدينة القدس، وأخبر أنه انتقل بعدها إلى الديار المصرية سنة 673هـ، فأقام في القاهرة، وذكر الصفدي أنه كان يطالع كتب التفسير في المدرسة الفاضلية فيها، وذكر أيضاً أنه انتهى من تبييض تفسيره "كشف الأسرار وهتك الأستار" في جامع الحاكم بالقاهرة في منتصف رمضان سنة 686هـ<sup>(3)</sup>، وقد ذكر المؤرخون أنه كان يعتكف في شهر رمضان بجامع الحاكم في القاهرة<sup>(4)</sup>، ولم يذكر أنه بعد ذلك انتقل إلى مكان آخر، إلى أن توفي في القاهرة رحمة الله سنة 696هـ.

أما عن مهنته فتذكر كتب التراجم بأن الصفدي كان طبيباً، وكذلك قد ذكر في ترجمته أنه وابنه (أحمد) من جملة الأطباء الماهرين في القاهرة<sup>(5)</sup>.

وفاته

توفي رحمة الله في شهر محرم بالقاهرة سنة 696هـ<sup>(6)</sup>، بلا خلاف بين من ترجم له.

### عقيدة الصفدي

حبا الله عَيْلاً العلامة الصفدي رحمة الله سلام العقيدة والاستقامة، وذلك يظهر في تفسيره من خلال دفاعه عن أهل السنة والجماعة، وثنائه عليهم في أكثر من موضع، وتصديه لأهل الأهواء والبدع<sup>(7)</sup>، ولم يعثر في هذا التفسير على موضع يدح في عقيدته، أو يظهر ميله إلى أي فرق من الفرق.

(1) ينظر: الصفدي، الوافي بالوفيات (ج 29/164); والصفدي، أعيان العصر وأعوان النصر (ج 5/671); والذهبي، تاريخ الإسلام (ج 15/848); وابن قططليوبا، تاج التراجم (ص 321); الزركلي، الأعلام (ج 8/256); عيسى بك، معجم الأطباء، (ص 526).

(2) الصفدي، الوافي بالوفيات، (ج 8/193).

(3) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار وهتك الأستار، (ج 4/654).

(4) ينظر: الصفدي، الوافي بالوفيات (ج 29/193); والذهبى، تاريخ الإسلام (ج 15/848); وابن قططليوبا، تاج التراجم (ص 321).

(5) ينظر: الصفدي، الوافي بالوفيات (ج 29/164); والصفدي، أعيان العصر وأعوان النصر (ج 5/671); والذهبى، تاريخ الإسلام (ج 15/848); وابن قططليوبا، تاج التراجم (ص 321); الزركلي، الأعلام (ج 8/256); عيسى بك، معجم الأطباء (ص 526).

(6) ينظر: الصفدي، الوافي بالوفيات (ج 29/164); والجزري، المختار من تاريخ ابن الجوزي (ص 385); والذهبى، تاريخ الإسلام (ج 15/848).

(7) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار وهتك الأستار (ج 1/176، 358، 551، 559، 584، 559، 351، 351، ج 3/506، ج 4/457).

## مذهب الفقهي

تجمع كتب الترجم على أن الصفدي حنفي المذهب، وُنسب إليه، فقيل الصفدي الحنفي<sup>(1)</sup>.

### مكوناته العلمية، ومؤلفاته وأثاره العلمية

يتبع ما كتبه الصفدي في تفسيره، يظهر اهتمامه ومحبته للعلم والرحلة في طلبه، فقد تنقل بين عدة مدن في بلاد الشام والديار المصرية؛ طلباً للعلم والمعرفة. وقد ذكر الصفدي أنه طالع أكثر من خمسين تفسيراً للقرآن الكريم، وطالع في المدرسة الفاضلية في القاهرة وحدها ستة وثلاثين تفسيراً<sup>(2)</sup>.

ومما تميّز به الصفدي -أيضاً- ما يظهر في تفسيره إنقانه لبعض لغات الكتب المقدسة السابقة كالعبرية والسريانية، فقال في سياق تفسيره لبعض الآيات: "ولقد تأملت التوراة والإنجيل باللغة العبرية والسريانية بعد إحكام اللغة وفهم الألفاظ على حقائقها<sup>(3)</sup>، إضافة إلى ما أورده في تفسيره من نصوص ترجمتها من النسخة العبرانية للتوراة وكذلك من النسخة السريانية، فضلاً عن النسخة العربية".

وقد أشاد أصحاب كتب الترجم والمعاجم ممن ترجموا له جميّعاً بتقدّمه ووقاره، وزهده وتقواه، ولم يعثر على نقد واحد وجّه له أو لعلمه أو كتبه، فقد ترك أثراً طيباً في أذهان العلماء. فقد أخبر الصلاح الصفدي (764هـ) أن العلامة أبا حيان (745هـ) صاحب تفسير البحر المحيط أشّى عليه، فقال: "كَانَ فِيهِ تَعْبُدٌ وَاعْتِكَافٌ فِي شَهْرِ رَمَضَانٍ بِجَامِعِ الْحَاكِمِ وَكَانَ مُؤْثِراً لِلْفَقَرَاءِ يَطْبِعُهُمْ بِالشَّرَابِ وَاللَّطَّاعِمِ الَّذِي يَوَاتِيهِمْ فِي مَرْضِهِمْ"<sup>(4)</sup>. وأتى عليه الشيخ الذهبي (748هـ)<sup>(5)</sup>، وابن قطبون<sup>(6)</sup> (879هـ)<sup>(7)</sup> "بأنه فقيه، وأديب، وعالم". وقال الزركلي: "طبيب، كانت له معرفة بالأدب والفقه".

### مؤلفاته وأثاره العلمية

يظهر مما ذكره مؤلفو كتب الترجم والمعاجم عن الصفدي (696هـ) أن له مؤلفين، ومختصراً لتفسيره:

- كتاب سماه "كشف الأسرار وهتك الأستار"<sup>(8)</sup>. وهو كتاب محقق، قام بتحقيقه بهاء الدين دارئما من مركز البحوث الإسلامية في أسطنبول، عام 2019م. وهو موضوع هذه الدراسة.
- "أرجوزة في الخلاف بين أبي حنيفة والشافعي"<sup>(9)</sup>، ولم يعثر على هذه الأرجوزة، وإنما ذكرها المترجمون للمفسّر الصفدي.
- "مختصر كشف الأسرار وهتك الأستار للصفدي"، وورد -أيضاً- بعنوان "الملخص في تفسير كشف الأسرار للصفدي"، لأبي بكر نصرت بن عبد الله الخربوطي(1208هـ)<sup>(1)</sup>.

(1) ينظر: الصفدي، الوافي بالوفيات (ج 29/164)، والذهبي، تاريخ الإسلام (ج 15/848)؛ وابن قطبون، تاج الترجم (ص 321).

(2) الصفدي، كشف الأسرار وهتك الأستار (ج 4/654).

(3) ينظر: المرجع السابق (ج 1/194).

(4) ينظر: الصفدي، الوافي بالوفيات (ج 29/193).

(5) ينظر: الذهبي، تاريخ الإسلام (ج 15/848).

(6) ابن قطبون، تاج الترجم (ص 321).

(7) نسبة إلى مهنته التي عمل بها، ينظر: الزركلي، الأعلام (ج 8/256)؛ عيسى بك، معجم الأطباء (ص 526).

(8) الزركلي، الأعلام (ج 8/256)؛ كحالة، معجم المؤلفين (ج 13/340).

(9) ينظر: الجزري، المختار من تاريخ ابن الجزري (ص 385)؛ والذهبي، تاريخ الإسلام (ج 15/848)؛ الصفدي، الوافي بالوفيات (ج 29/164).

## شيوخه

لم يذكر الصفدي في تفسيره اسمًا لمن تلمس على يديهم من العلماء والمفسرين، إلا أنه أشار إليهم في مقدمة التفسير، وقد ترجم عليهم في عدة مواضع في تفسيره، وأتى عليهم وشهد لهم بالعلم والتقوى<sup>(2)</sup>.

## تلاميذه

لم يذكر المصنفو وأصحاب كتب التراجم والمعاجم أن له تلميذ سوى ابنه أحمد بن يوسف بن هلال<sup>(3)</sup> الذي نحا نحوه في كل تفاصيل حياته.

## المبحث الأول: مفهوم تفسير القرآن بالإسرائيليات

### مفهوم الإسرائيليات

تعرف الإسرائيليات لغةً بأنها جمع (إسرائيلية) نسبة إلى (إسرائيل) وهو سيدنا يعقوب عليه السلام، وقد ورد أن لفظ إسرائيل مركب من (إسرا) وهو بمعنى عبد، و(ئيل) وهو بمعنى الإله الواحد<sup>(4)</sup>. وذكر الصفدي أن يعقوب عليه السلام سماه الله إسرائيل؛ لأنَّه كان من سرة الناس عند الله وعند الناس، وبَيْنَ أن تعليل تسميته هذا مذكور في التوراة إلى الآن<sup>(5)</sup>. وهذا يتفق مع ما جاء في معجم تاج العروس للزبيدي، حيث جاء فيه أن السرة: أعلى كل شيء وأشرفه<sup>(6)</sup>.

أما اصطلاحًا: فقد عُرِفت في الدراسات المعاصرة عدَّة تعريفات منها ما ذكره الذهبي حيث قال: "هي قصة أو حادثة تروى عن مصدر إسرائيلي... وهو في اصطلاح العلماء يدل على كل ما تطرق إلى التفسير والحديث من أساطير قديمة منسوبة في أصل روايتها إلى مصدر يهودي أو نصراني أو غيرهما"<sup>(7)</sup>.

ويُطلق عليها الإسرائيليات من باب التغليب للجانب اليهودي على الجانب النصراني؛ لشهرته وكثرته فالغالب والكثير منها هو من ثقافة بنى إسرائيل، أو من أساطيرهم وأباطيلهم<sup>(8)</sup>. وذكر الذهبي -أيضاً- أن بعض المفسرين والمحدثين، عدوا ما دسه أعداء الإسلام بسوء نية من أخبار لا أصل لها في التفسير والحديث من اليهود وغيرهم من الإسرائيليات<sup>(9)</sup>.

وهذا ما نبه إليه الصفدي في تفسيره (كشف الأسرار) وحدَّر منه منذ قرون؛ حيث بين أن جماعة من أكابر اليهود اختاروا جماعة منهم وضمنوا لهم الجنة على أن يُسلِّموا ظاهراً ويفسدوُّ الدين ويطعنوا فيه، فعملوا على تحريف كلام من التوراة ومن كتبهم

(1) ينظر: معجم المخطوطات الموجودة في مكتبات إسطنبول (ج1/78) رقم 0251؛ والمجمع الملكي لبحوث الحضارة الإسلامية، الفهرس الشامل للتراث العربي الإسلامي المخطوط: مخطوطات التفسير وعلومه (ج2/777).

(2) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار وهتك الأستار (ج2/189؛ ج3/114).

(3) ينظر: الصفدي، الوفي بالوفيات (ج8/192)؛ وذكر المقرizi، السلوك لمعرفة دول الملوك (ج3/249)؛ ابن حجر، الدرر الكامنة في أعيان المائة الثامنة (ج1/404).

(4) ينظر: ابن منظور، لسان العرب، (سرا) (ج14/383)؛ أبو شيبة، الإسرائيليات والموضوعات في كتب التفسير (ص12).

(5) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار وهتك الأستار (ج1/362؛ ج3/71).

(6) ينظر: الزبيدي، تاج العروس، (سري) (ج38/266).

(7) الذهبي، الإسرائيليات في التفسير وال الحديث (ص12).

(8) ينظر: الذهبي، التفسير والمفسرون (ج1/165)؛ وأبو شيبة، الإسرائيليات والموضوعات في كتب التفسير (ص14).

(9) ينظر: الذهبي، الإسرائيليات في التفسير وال الحديث (ص12).

للمسلمين، وحرّفوا كلاماً من القرآن في التأويل<sup>(1)</sup>. وهذا الأمر كان له أثر واضح في تحديد منهجية الصفدي في التعامل مع الإسرائيليات في تفسيره. وقد عَدَ بعض المعاصرين كل ما كان عنبني إسرائيل - سواء من كتبهم أو علمائهم - داخل في مسمى الإسرائيليات<sup>(2)</sup>.

### مفهوم تفسير القرآن بالإسرائيليات عند الصفدي

اتفقت التعريفات التي جاءت في كثير من الدراسات على حقيقة أن الروايات الإسرائيلية من ناحية مصدرها، إما أنها ممّا وُجدَ له أصل أو مصدر إسرائيلي كالتوراة والإنجيل، أو أنها عبارة عن روايات مكتوبة ليس لها أصل من باب الخرافات والأساطير. ومن جهة أخرى، قسمت الإسرائيليات إلى ثلاثة أقسام، من حيث موافقتها للشرع أو عدم موافقتها أو كونها متوقّفاً في أمرها، والتي اعتمدها كثير من العلماء في التعامل مع الروايات الإسرائيلية<sup>(3)</sup>.

وباستقراء تفسير الصفدي يظهر أن مفهوم الإسرائيليات عنده اقتصر على النصوص التي أوردتها من مصادرها الأساسية المتمثلة في الكتب السماوية السابقة، وقد تقرّد بالاطلاع عليها باللغات الثلاث (العبرية والعربية والسريانية)؛ لإنقاذه لها، فعاد بنفسه إلى هذه المصادر وأخذ منها مباشرةً، ولم ينظر إلى الروايات الإسرائيلية، وإنما اعتمد بطبيعة المنقول من الكتب السماوية من ناحية الاتفاق أو الاختلاف مع ما جاء في القرآن الكريم. فنجد أنه قد أخذ من التقسيم الأول للإسرائيليات بما له أصل أو مصدر، ومن التقسيم الثاني اقتصر على ما جاء موافقاً للقرآن الكريم.

من هنا، فإن المراد بتفسير القرآن الكريم بالإسرائيليات عند الصفدي: النصوص التي أوردتها من التوراة والزبور والإنجيل في تفسيره بغرض الإفادة منها في بيان بعض معاني الآيات الكريمة أو القصص وما يتعلّق بها استشهاداً لا اعتقاداً واعتماداً. وقد جرى بيان مجالات الإفادة من الإسرائيليات في تفسير الصفدي بما يوضح ذلك تفصيلاً.

### المبحث الثاني: موقف الصفدي من التوراة والإنجيل، والغاية من إيرادها في تفسيره

يؤكد الصفدي أن القرآن الكريم ناسخ للكتب السابقة جميعها، وبعد نزوله لا يجوز الاحتكام إلى ما جاء فيها مطلقاً، مستدلاً بقوله تعالى: «وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقاً لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ وَمُهَمِّمًا عَلَيْهِ» [المائدة: 48]<sup>(4)</sup>، وقد فرق الصفدي بين مفهومين أساسيين في موقفه من التوراة والإنجيل، هما: التحرير والتبديل. أمّا التحرير فيهما فهو إشارة إلى معنى الكلم كما جاء في قوله تعالى: «سُكِّرُونَ الْكَلِمَ مِنْ بَعْدِ مَوَاضِعِهِ» [المائدة: 41]، فيبين الصفدي أن علماء بنى إسرائيل حرّفوا الكلم الوارد في التوراة عن المعنى الذي وضع الكلم على ذلك الوضع من أجله، وأن ذلك التحرير منهم ليس عن ضلاله، بل عن عدم بما يوافق أهواءهم<sup>(5)</sup>.

(1) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار وهتك الأستار (ج 1/493).

(2) ينظر: الزهراني، وقفات مع الإسرائيليات في كتب التفسير (ص 22).

(3) ينظر: ابن تيمية، مقدمة في أصول التفسير (ص 98)؛ والذهبى، التفسير والمفسرون (ج 1/158)؛ والذهبى، الإسرائيليات في التفسير والحديث (ص 35).

(4) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/45؛ ج 4/321).

(5) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/42).

وأما التبديل فهو ما قام به علماؤهم من تبديل الكلم والألفاظ الواردة في التوراة باللفظ آخر توافق أهواءهم<sup>(1)</sup>؛ لأن التبديل للغرض، والتحريف للمعاني. فحرّفوا وكتبوا وزادوا ونقضوا؛ لأن اعتمادهم على ما في السطورفهم يأخذون عنها ما في الصدور<sup>(2)</sup>. وذهب الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «يَأَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا يُبَيِّنُ لَكُمْ كَثِيرًا مِمَّا كُنْتُمْ تُخْفِونَ مِنَ الْكِتَابِ وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ قَدْ جَاءَكُمْ مِنْ أَنَّ اللَّهَ نُورٌ وَكَتَبَ مُبِينٌ» [المائدة: 15]، إلى أن الله تعالى بين بالقرآن كثيراً مما كان اليهود والنصارى يخونه من الكتاب (التوراة والإنجيل)، مما يجب عليهم إظهاره لقومهم، فقال: "فكتّمه أخبارهم ورهبانهم عن الباقيين"<sup>(3)</sup>. ووصف الصفدي فعلهم بأنه خيانة لقومهم قبل أن يكون خيانة لغيرهم، وخيانة للميثاق الذي أخذه الله عليهم في بيان التوراة، قال تعالى: «وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيقَاتَ الَّذِينَ أَوْتُوا الْكِتَابَ لِتَبْيَّنَهُ لِلنَّاسِ وَلَا تَكُنُمُونَهُ فَنَبَذُوهُ وَرَأَءَ ظُهُورِهِمْ وَأَشْتَرُوا بِهِ ثُمَّا قَلِيلًا فَبِئْسَ مَا يَشْتَرُونَ» [آل عمران: 187]، وأن علماء بنى إسرائيل اشتروا بآيات التوراة ثمناً قليلاً فكتبوا فقهها، ونقلوا أحاديث، وقالوا: "هذه نقلناها نقلًا صحيحاً ثقة عن ثقة عن السبعين، عن لفظ موسى وعما أنزل إليه ربّه بطرسين ثم خلطوا الفاسد بالجيد وكانوا هم علماء القوم يومئذ"<sup>(4)</sup>. ثم ذكر الصفدي لضمانه إلا يكتشف أمرهم وما فعلوه من تحريف في التوراة باللغز والمعنى، حجروا وحرّموا على عوام بنى إسرائيل البحث والاحتجاج بالعقل وأمرموا بالتقليد واتباع النقل خاصة، وحدّروا من الكلام في مفهوم نصّ التوراة وتأويلها، حتى أصبح ما فعلوه هو الدين المألوف عند عوامهم. ويرى الصفدي أن الله أبى إلا أن يبقي في التوراة إلى يومنا هذا حجةً، بل حججاً واضحة عليهم إلى يوم القيمة، وقد أطلع الله تعالى بالقرآن رسوله على ما كتموه وبين ذلك<sup>(5)</sup>.

ثم إن فعلهم هذا خيانة للمسلمين بعد بعثة الرسول صلى الله عليه وسلم، فأكّد الصفدي -أيضاً- أن جماعة من أكابر اليهود اختاروا جماعة منهم وضمّنوا لهم الجنة على أن يسلّموا ظاهراً ويفسدو الدين ويقطعنوا فيه، وينذّلوا جهدهم في الإضلal عنه بكل ممكن، وهم الذين وصفهم الله تعالى بقوله: «وَقَالَتْ طَائِفَةٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ إِيمَنُوا بِالَّذِي أُنْزِلَ عَلَى الَّذِينَ إِمَنُوا وَجْهَ الَّنَّهَارِ وَأَكْفَرُوا إِذَا خِرَّهُ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ» [آل عمران: 72]<sup>(6)</sup>، فهؤلاء الجماعة أكابر المنافقين من اليهود الذين حرّفوا كلّاً من التوراة للمسلمين، وحرّفوا كلّاً من القرآن في التأويل، وهل هناك أبلغ من هذه الخيانة لله ورسوله والمؤمنين؟ فتبين أنها بداية مؤامرة تاريخية هائلة أشعلت الكثير من القتن في التاريخ الإسلامي، وروجت الخرافات والأباطيل. وقد تسبّب الكثير من هذه الروايات إلى بعض كتب التفسير.

(1) ينظر: المرجع السابق (ج 1/492).

(2) ينظر: المرجع نفسه (ج 4/319).

(3) الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/30)؛ وينظر: القرطبي، الجامع لأحكام القرآن (ج 6/117).

(4) الصفدي، كشف الأسرار (ج 1/142).

(5) ينظر: المرجع السابق (ج 1/142).

(6) ينظر: المرجع نفسه (ج 1/493).

ويظهر أن هذا من أهم الأسباب التي دعت الصفدي إلى عدم الأخذ بالروايات الإسرائيلية والعودة إلى الكتب السماوية نفسها. وفي موضع آخر وصف الصفدي علماء بني إسرائيل بأنهم أولياء الشيطان لتوليهم عن التوراة<sup>(1)</sup>. فهم لم يؤمنوا بالتوراة؛ لأنهم لو آمنوا بالتوراة وبموسى عليه السلام لآمنوا بمحمد صلى الله عليه وسلم، لما جاء في التوراة من وصف لصفات الرسول صلى الله عليه وسلم ونسبة وصفة كتابه وأرضه التي يظهر فيها، والدعوة لاتباعه؛ لأنه خاتم الأنبياء<sup>(2)</sup>، بدليل قوله تعالى: «إِذَا لَقُوا الَّذِينَ ءَامَنُوا قَالُوا إِلَيْهِمْ بَعْضُهُمْ إِلَىٰ حَلَّاٰ بَعْضُهُمْ بِمَا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ لِيُحَاجِجُوكُمْ بِهِ عِنْدَ رَبِّكُمْ أَفَلَا تَعْقِلُونَ» [البقرة: 76]، فقال الصفدي في تفسير قوله تعالى: (قَالُوا إِلَيْهِمْ بَعْضُهُمْ بِمَا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ): "به من علم التوراة التي تتضمن صدق ما هم عليه؛ (لِيُحَاجِجُوكُمْ بِهِ عِنْدَ رَبِّكُمْ)"؛ لأنَّه متى قامت الحجة عند الله سبحانه من التوراة عليهم فقد صارت حجة المؤمنين قائمةً عليهم لاعتراف أهل الكتاب بما في كتابهم<sup>(3)</sup>.

وأكَّد الصفدي أنَّهم متى أقاموا القرآن فقد أقاموا التوراة والإنجيل، فإنَّ ادعوا إقامتها دون القرآن فقد ادعوا باطلًا؛ لأنَّ الأمر لهم في الكتابين صريح باتباع محمد صلى الله عليه وسلم<sup>(4)</sup>. ولكن اليهود اتبعوا أخبارهم ولم يتبعوا التوراة، وزعموا أنَّهم على ما جاء به موسى عليه السلام، فذمَّهم الله عز وجل وأظهر كذب ادعائهم، قال تعالى: «قُلْ مَنْ أَنْزَلَ الْكِتَابَ الَّذِي جَاءَ بِهِ مُوسَى نُورًا وَهُدًى لِلنَّاسِ تَجْعَلُونَهُ قَرَاطِيسَ تُبَدِّلُونَهَا وَتُخْفُونَ كَثِيرًا وَعِلْمَتُمُ مَا لَمْ تَعْمَلُوا أَنْتُرُ وَلَا إِبَاؤُكُمْ» [الأنعام: 91].

وأمَّا الإنجيل فقد قال الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمْرَتَنِي بِهِ أَنْ آعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبِّكُمْ وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَا دَمَتُ فِيهِمْ فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتَ أَنْتَ الرَّقِيبُ عَلَيْهِمْ وَأَنْتَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ» [المائدة: 117]، واعلم أن قوله: (مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمْرَتَنِي بِهِ أَنْ آعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبِّكُمْ)، هذا نص الإنجيل، ومثله -أيضاً- في الفصل الرابع من (إنجيل لوقا)، قال المسيح: مكتوب أن اسجد لله ربكم وإياه وحده فاعبد، هذا لفظه إلى الآن وهو صريح التوحيد<sup>(5)</sup>. فدلَّ ذلك على أنَّهم حرفوا الإنجيل بعد موت عيسى عليه السلام، وقالوا بعده بعقيدة التثليث الباطلة.

وقد أكَّد الصفدي أن جميع الناس في زمن عيسى عليه السلام لم يقل أحد منهم أنه إله، وإنما ابتدعوا الثالوث وأشركوا به مع الله سبحانه بعد مئتين من السنين من وفاته عليه السلام. ثم أورد نصاً فقال: "رأيت في الإنجيل المنسوب إلى يوحنا وهو الرابع:

(1) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/ 43).

(2) ينظر: المرجع السابق (ج 2/ 221).

(3) الصفدي، كشف الأسرار (ج 1/ 140)؛ وينظر: الرازي، مفاتيح الغيب (ج 3/ 562).

(4) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/ 56).

(5) المرجع السابق (ج 2/ 89).

أن بعض الناس قال لعيسى يا معلم صالح، فقال له عيسى ما معناه: ليس معلم صالح إلا الله وحده، وإنما قل لي: يا ابن البشر<sup>(1)</sup>. ثم أكد الصفدي أن هذا النص موجود في الإنجيل، ويقصد الإنجيل الذي كان بين يديه في عصره. وأمام هذه الحقائق التي توكل ما تعرضت له الكتب السماوية السابقة من النسخ والتحريف والتبدل إلا أن هناك ما أباه الله منها ليكون حجةً عليهم إلى يوم القيمة، ومصدقاً لما جاء في القرآن الكريم؛ لذا يرى الصفدي أن ما جاء في الكتب السماوية موافقاً للقرآن الكريم كان القرآن مصدقاً له جاز أن نأخذ منها برهاناً أو بياناً، وما خالق القرآن يُترك ولا يُؤخذ منه شيء، فحكمه حكم المنسوخ بالقرآن أو المبدل أو المحرف<sup>(2)</sup>.

ويؤكد الصفدي حقيقة يمكن أن يبني عليها أساس قوي داعي إلى دراسة التوراة خاصة النسخة العبرانية منها، هي: "أن جل اليهود يعلمون أولادهم التوراة ولا يعلموهم تفسيرها، وهم لا يعرفون لغتهم التي هي العبرانية إلا بعد أن تفسّر لهم بالعربية، وتجد أكثرهم يصلون في كنائسهم وبيوتهم ولا يفهمون كلمة مما يقولونه، وربما دعا أحدهم على نفسه وهو يظن أنه يدعو لها"<sup>(3)</sup>.

ومن جهة أخرى، إن معظم ترجمات النصوص التوراتية التي شاعت في القرنين الأول والثاني الهجريين كانت بالمعنى دون الالتزام بالنص الحرفي، مما جعلها عرضة للتحريف والتبدل<sup>(4)</sup>، وأغلب الروايات الإسرائيلية منسوبة إلى هذين القرنين. وهذا يتحقق مع المنهج الذي اتخذه الصفدي في تفسيره باعتماد التحقيق قبل النقل شرط أن يوافق هذا ما جاء في القرآن الكريم، لذا بدلاً من الأخذ بالروايات الإسرائيلية قام بتحقيقها بالعودة إلى مصادرها دون إيراد هذه الروايات.

وقد وردت ملامح هذا المنهج في تعامل بعض الصحابة رضوان الله عليهم مع الروايات الإسرائيلية، فقد كانوا يسألون ويتحرون عن هذه الروايات بما في التوراة، لا مجرد نقل عن أهل الكتاب. فقد سأله بعضهم كعب الأحبار مثلاً عن بعض الروايات: هل تجد في التوراة؟ ويقصدون بذلك البحث عن أصل هذه الروايات<sup>(5)</sup>.

فتجد الصفدي قد عاد إلى التوراة في ثلاثة لغات، هي: (العربية، والعبرية، والسريانية)، وقارن بينها؛ ليظهر له جلياً ما قام به علماء أهل الكتاب من تحريف في المعنى أو تبديل في اللفظ، كما كانوا يفعلون عندما وجدهم الرسول صلى الله عليه وسلم يترجمون نصوصاً من التوراة بزعمهم، ففي الحديث الذي رواه أبو هريرة قال: "كان أهل الكتاب يقرؤون التوراة بالعبرانية، ويفسرونها بالعربية لأهل الإسلام، فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: (لا تصدقوا أهل الكتاب ولا تكذبواهم، وقولوا: ﴿إِنَّا بِاللَّهِ وَمَا أَنْزَلَ إِلَيْنَا﴾ [البقرة: 136]، وما أَنْزَلَ إِلَيْكُمْ)"<sup>(6)</sup>. فكيف لل المسلمين أن يصدقوه أو يكذبوا نصاً لا يعرفون لغته.

(1) الصفدي، كشف الأسرار (ج1/347).

(2) ينظر: المرجع السابق (ج3/617).

(3) المرجع نفسه (ج4/325).

(4) رباع، الإسرائيليات في تفسير الطبرى (ص58).

(5) الزهراني، وقفات مع الإسرائيليات في كتب التفسير (ص23).

(6) البخاري، صحيح البخاري، الاعتصام بالكتاب والسنة ج9/111: رقم الحديث 7362.

وممّا يدلّ ويؤكّد على موقف الرسول صلّى الله عليه وسلم ومقصده، ما رواه الترمذى بسنده عن زيد بن ثابت قال: أمرني رسول الله صلّى الله عليه وسلم أن أتعلّم له كتاب اليهود، قال صلّى الله عليه وسلم: (إِنَّى وَاللَّهُ مَا آمَنْتُ يَهُودُ عَلَى كِتَابٍ)، قال: فما مرّ بي نصف شهر حتّى تعلّمته له، قال: فلما تعلّمته كان إذا كتب إلى يهود كتب إليهم، وإذا كتبوا إليه قرأّت له كتابهم<sup>(1)</sup>. من هنا، يظهر أن الصفدي رحمة الله لهم المقصود من حديث رسول الله صلّى الله عليه وسلم وإن لم يصرّح بذلك، فلم يورد أي روایة من الروایات الإسرائیلیة في تفسیره، فعمد بدلاً من ذلك إلى مطالعة كتب بني إسرائیل مستنداً إلى معرفته الواسعة باللغة العبرية والسريانية. ومن جهة أخرى، إن ما قام به الصفدي في تفسیره وما أثبته من أدلة صدق الرسول صلّى الله عليه وسلم في التوراة، ووجوب اتباعه فيه رد على المستشرقين اليهود خاصةً الذين زعموا أن الرسول صلّى الله عليه وسلم أخذ عن أحبارهم وأسفارهم دينه بالكامل، بحجة كثرة المروایات عن أهل الكتاب في كتب التفسیر. بل أراد أن يثبت أن الكتب السماوية السابقة كلها تدعى إلى اتباع الإسلام وما جاء به الرسول صلّى الله عليه وسلم.

### المبحث الثالث: ضوابط تفسير القرآن الكريم بالتوراة والإنجيل عند الصفدي

بالنظر إلى منهجية الصفدي في إيراد ما جاء في التوراة والإنجيل في تفسيره والنقل عنهم، وطرق التعامل معهما، نجد أنه كانت له منهجية واضحة في إيرادها، وأنه لم ينقل دون ضوابط أو قيود بل وضع نصب عينيه مجموعة من المعايير والضوابط في تعامله مع ما ينقله من هذه الكتب، قبولاً أو رداً.

وبما أنه لم يورد روایات إسرائیلیة في تفسیره، بل اعتمد النقل عن التوراة والإنجيل مباشرةً جعل معايير القبول والرد عنده تنشأ من جهة النقد التاريخي لمعنى هذه الكتب لا من جهة الإسناد. كما أن توافر هذه المعايير في تفسيره وتطبيقاتها على ما يورده تدلّ على شخصيته الناقدة؛ حيث إنه استطاع أن يستخلص من هذه الكتب المنسوخة ما يناسب روح القرآن ويتافق مع النقل والعقل. ويمكن تحديد هذه الضوابط فيما يأتي:

#### أولاً: موافقة ما جاء في القرآن الكريم

يستشهد الصفدي بما جاء في التوراة والإنجيل موافقاً للقرآن الكريم، فكان القرآن مصدقاً له وجاز أن نأخذ منها برهاناً وبياناً<sup>(2)</sup>. وعند وجود تعارض بين ما جاء في القرآن الكريم وما جاء في التوراة، فيحمل على التبديل في التوراة والزيادة، فقد زيد في التوراة ما ليس منها<sup>(3)</sup>، أو أن ما ذكر في القرآن الكريم ولم يذكر في التوراة جرى بعد نزولها على سيدنا موسى عليه السلام<sup>(4)</sup>. وقال: "يجب أن تعلم أن كل ما لم يأت في كتاب الله تعالى لكنه أتى في الكتب المتقدمة أو في حديث أو إجماع، فلا يخلو إما أنه أتى في القرآن ضده أو أنه وإن لم يأت هو بعينه، فكذلك -أيضاً- لم يأت ضده، فذلك نؤمن به ونعمل، وأمّا إن أتى في الكتاب ضده، فتعمل بما في القرآن وتنتأول غيره إذا لم يمكن تركه عقلاً أو نقاً، وهذا بعد فهم القرآن حق فهمه"<sup>(5)</sup>.

(1) [الترمذى، سنن الترمذى، حديث حسن صحيح، ج4/365: رقم الحديث 2715].

(2) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار (ج3/617).

(3) ينظر: المرجع السابق (ج2/218).

(4) ينظر: المرجع نفسه (ج1/134).

(5) المرجع نفسه (ج2/223).

لذا نجد الصفدي في تفسيره حمل كل ما يتعلق بما ورد في التوراة والإنجيل مما يخالف القرآن الكريم مما استشهد به على التحريف أو التبديل أو ما نسخه القرآن من هذه الكتب بعد أن فنّدتها ورثّها. ومثال ذلك ما ذكره الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «**وَيَضِيقُ صَدْرِي وَلَا يَنْطَلِقُ لِسَانِي فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهِ هَرُونَ**» [الشعراء: 13]، حيث بين أن قوله تعالى: (فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهِ هَرُونَ)، أي ليصدقني، ولم يقل تعالى: فأرسل هارون؛ لأنّه لو قال ذلك لدل على أنه قال ما معناه: أرسله دوني، ثم قال الصفدي، "وهذا المعنى يعني (أرسله دوني) جاء في التوراة، وذلك أن النقلة لها لم يحرروا الألفاظ كما حرر نقلة القرآن، والله أصدق القائلين"<sup>(1)</sup>. ثانياً: الاستغناء عن ذكر كثير من التفاصيل التي جاءت في التوراة، وقد أعرض القرآن عما لا يضر الإعراض عن تفصيله فيه ومن أمثلة ذلك ما قاله الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «**يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءامَنُوا لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ ؤَدُوا مُوسَى فَبَرَأَ اللَّهُ مِمَّا قَالُوا وَكَانَ عِنْدَ اللَّهِ وَجِيهًا**» [الأحزاب: 69]: "قصة موسى مشروحة في التوراة، وذلك أنه أخذ امرأة حبشية، ولا بنا حاجة إلى تلاوة القصة؛ إذ المقصود منها، (فَبَرَأَ اللَّهُ مِمَّا قَالُوا) فيه، (وَكَانَ عِنْدَ اللَّهِ وَجِيهًا)"<sup>(2)</sup>. وقد نبه الصفدي في تفسيره إلى عدم إضاعة الوقت في الاشتغال أو الاسترسال في بعض الأمور المتعلقة بالقصص التي لا فائدة فيها، وضرب لذلك مثلاً في سياق حديثه عن قصة سيدنا داود عليه السلام، للباحثين عن تفاصيل هذه القصة، عند تفسيره لقوله تعالى: «**وَهَلْ أَتَنَكَ نَبَؤُوا الْخَصِيمِ إِذْ تَسَوَّرُوا الْمِحْرَابَ**» [ص: 21] وتمام الآيات، فقال: "فكانهم عند ذلك يبحثون في تسع وتسعين نعجةً وكم كان فيهن بقاء وقرناء، وكم كان عمر كل واحدة وغير ذلك مما يحتمله السؤال وهو على الباحث فيه وبال"<sup>(3)</sup>؛ لأنه يرى أنهم تركوا ما لأجله ذكر الله هذه القصة في القرآن العظيم. ثالثاً: الأخذ عن علماء بنى إسرائيل؛ وذلك لأنّ من أسلم منهم يعلم يقيناً أن القرآن حق بلا شك، وذلك العلم من التوراة، فقد جاء في القرآن مثله منها، فهو آية لبقية من آمن من غير بنى إسرائيل. وقد استدلّ الصفدي على ذلك بقوله تعالى: «**أَوْلَمْ يَكُنْ هُمْ ءَايَةً أَنْ يَعْمَلُهُ عُلَمَاءُ بَنِي إِسْرَائِيلَ**» [الشعراء: 197]، حيث قال: "ويريد من أسلم؛ لأنه يُقرّ وغيره إما يجهل أو يجد"<sup>(4)</sup>.

رابعاً: المقارنة بين أكثر من نسخة من التوراة والإنجيل بلغات متعددة؛ ليظهر ما قام به علماء أهل الكتاب من تحريف في المعنى أو تبديل في اللفظ. ومن أمثلة ذلك ما ذكره الصفدي عند بيانيه أن اليهود والنصارى ولوا وجوههم إلى بيت المقدس من تلقاء أنفسهم لا عن وحي من الله تعالى، فقال: "ولقد تأملت التوراة والإنجيل باللغة العربية والسريانية بعد إحكام اللغة وفهم الألفاظ على

(1) الصفدي، كشف الأسرار (ج3/273).

(2) المرجع السابق (ج3/449).

(3) المرجع نفسه (ج3/545).

(4) المرجع نفسه (ج3/292).

حقائقها، فلم أجد فيها أثراً من الله تعالى بالتجه إلى القدس ولا إلى المشرق فهم ولوا وجوههم وصدق الله<sup>(1)</sup>. وقال في موضع آخر في بيان معنى (حوباً كبيراً): "هذه الكلمة في العربية كمثلها في السريانية وال عبرانية، وهي تدل هناك على الإثم العظيم"<sup>(2)</sup>.

#### خامساً: الأخذ بالأمور الممكنة وليس المستحيلة

وقد قال الطبرى تبليغاً على الأخذ عن بني إسرائيل: "إذ كان ذلك قولاً لا يدفعه عقل ولا خبر، يلزم تصديقه من حجةٍ بخلافه، وهو من الأمور الممكنة"<sup>(3)</sup>.

ومثاله ما ذكره الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «وَلَقَدْ ءَاتَيْنَا مُوسَى تِسْعَ ءَايَاتٍ بَيِّنَاتٍ» [الإسراء: 101]، حيث

ذكرت الآية أن سيدنا موسى عليه السلام أتى تسع آيات، وذكر الصفدي أن في التوراة عشر آيات، فحل هذا التعارض أولاً: بالقول بأن الآية العاشرة يتحمل أنها لم تكن إلى فرعون ومثله خاصة، بل إلىهم وإلى غيرهم، لذا لم تعدد في القرآن الكريم؛ ثانياً: أن بعض الآيات لمشابهتها لبعض عد آية واحدة، ثالثاً: ويتحمل التبديل في التوراة والزيادة<sup>(4)</sup>؛ لذا، يرى الصفدي أنها تسع آيات كما جاء في القرآن الكريم.

يتبيّن مما سبق من اجتماع هذه الضوابط معاً في تفسير الصفدي والتزامه بها فيما يورده من التوراة والإنجيل أنها كانت درعاً تُحسن ما أورده من الانجرار إلى المنهي عن إيراده أو المسكت عنه عند المفسرين فيما نقلوه من مرويات أهل الكتاب، وهو ما لا نجده عند الصفدي.

#### المبحث الرابع: طرق التعامل مع التوراة والإنجيل في تفسير الصفدي

تفرد الصفدي رحمة الله بما امتلكه من معرفة باللغات العربية والسريانية، واطلاعه على نسخ من التوراة والإنجيل والآباء باللغات الثلاث: (العربية والعبرية والسريانية) فقد ذكر ذلك صراحة في أكثر من موضع من تفسيره<sup>(5)</sup>. إضافة إلى ما ظهر من خلال استقراء تفسيره من تمكنه ومعرفته الدقيقة بهذه الكتب المقدسة، وفهمه الدقيق لما جاء فيها، وليس أدل على ذلك من قول الصفدي نفسه بعد أن استشهد بنص مترجم من التوراة من اللغة العبرية في سياق تفسيره لقوله تعالى: «وَلَمَّا جَاءَ مُوسَى لِمِيقَاتِنَا وَكَلَمَهُ رَبُّهُ» [الأعراف: 143]، حيث عقب على هذا النص بقوله: "هذا مقلوب نصها عربياً لا يفهمه إلا العلماء لا غير"<sup>(6)</sup>.

ومن هنا، تظهر لنا أهمية معرفة اللغات في فهم كثير مما جاء في القرآن بالنظر إلى ما في التوراة خاصة باللغة عبرانية نفسها؛ كون اليهود قاموا بتحريف وتبدل النصوص؛ وليس أدل على ذلك مما أورده الصفدي عند تفسيره لمعنى كلمة (وزاعنا) في

(1) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار (ج1/194).

(2) الصفدي، كشف الأسرار (ج1/409).

(3) الطبرى، جامع البيان (ج1/567).

(4) ينظر: الصفدي، كشف الأسرار (ج2/587).

(5) المرجع السابق (ج1/409).

(6) المرجع نفسه (ج2/213).

قوله تعالى: «وَرَعَيْنَا لَكُمْ بِالْأَسْنَمِ» [46: النساء] حيث قال: "وفي لغة التوراة لفظه (راع)، تفسيرها الشرير، يقولونها لل المسلمين في السب والشتم، ولمن لا يعرف بلغتهم تحذيراً لمن يعرف بلغتهم. وكذلك إذا دعوا على أحد ولمن يسخرون به باطنًا مظهرين له ضد ذلك، وهذه صفتهم إلى يومنا هذا"<sup>(1)</sup>.

إضافة إلى أن معرفته باللغات واطلاعه على التوراة والإنجيل بلغات متعددة فتحت له معاني جديدة لفهم بعض الآيات القرآنية، وحلّت بعض الإشكالات التي وقع فيها بعض المفسرين. بين الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «أَفَلَا يَرَوْنَ أَلَا يَرْجِعُ إِلَيْهِمْ قَوْلًا وَلَا يَمْلِكُ هُمْ ضَرًّا وَلَا نَفْعًا» [طه: 89]: أن هذا الكلام على لسان المؤمنين لموسى عليه السلام منكرين على من اتخذ العجل إله، وأعقب هذا التفسير بقوله: "فلم أفهم هذا إلا بعد قراءة التوراة والإنجيل والزبور والتزييل، وبعد إحكام لغة التوراة وفهمها، والفهم بها ما قال سائر أنبيائهم المشهودين فيهم بالكتب"<sup>(2)</sup>. كل ذلك مكن الصفدي من التعامل مع التوراة والإنجيل والإفادة منها باتباع مسالك متعددة، ويمكن تحديدها في أربعة مسالك، هي:

#### أولاً- الترجمة الحرفية من التوراة والإنجيل من اللغة العربية والسريانية

ترجم الصفدي من التوراة من غير اختصار ولا تغيير وهذا ما لا ينكره أحد من الخبرين بلغتهم، كما أكد الصفدي<sup>(3)</sup>. ومن عباراته التي استخدمها في ذلك: هذا مقلوب نصّ العبرى إلى العربى، ومثله في التوراة ما هذا مقلوبه، وهذا مقلوب نصّ التوراة من العبرى إلى العربى، وهذا مقلوب نصّها عربى، وفي التوراة ما هذا مقلوبه إلى الآن، وهذا مقلوب اللغة العبرانية في التوراة<sup>(4)</sup>. ومثاله ما ذكره الصفدي عند تفسيره لمعنى اسم سيدنا إسحاق عليه السلام، فقال: "إسحق لفظه عبرانية، ولهذا كُتبت بغير ألف، وهي في التوراة (يصحق) بهذه الحروف، وتفسيرها يضحك، وعلّه في التوراة بما هذا نصه: سمته سارة يضحك قائلة: كل سامع يضحك لي. هذا مقلوب نصّ العبرى إلى العربى"<sup>(5)</sup>. ومما ذكره -أيضاً- أن اسم آدم مشتق من الأدمة، وهي الأرض، وقال: "وهذا مقلوب نصّ التوراة من العبرى إلى العربى"<sup>(6)</sup>. وغيرها من الأمثلة<sup>(7)</sup>.

#### ثانياً- ترجمة تفسيرية (بالمعنى) من التوراة والإنجيل من اللغة العربية والسريانية.

ومثاله ما ذكره الصفدي عند حديثه عن البقرة التي أمرَ بنو إسرائيل بذبحها من أجل القتيل، فأورد هذه القصة بمعناها مما جاء في التوراة وأعقبها بقوله: "ويقولون: إن يدينا نقية من دم هذا القتيل وأعيننا لم تر ساكنه، هذا معنى نص التوراة"<sup>(8)</sup>. ومنه -

(1) الصفدي، كشف الأسرار (ج 1/494)؛ وينظر: ابن كثير، تفسير القرآن العظيم (ج 2/324).

(2) الصفدي، كشف الأسرار (ج 3/114).

(3) ينظر: المرجع السابق (ج 3/616).

(4) ينظر: المرجع نفسه (ج 1/104، 408، ج 2/213، 396، ج 3/356، 381، ج 4/100).

(5) المرجع نفسه (ج 2/396).

(6) المرجع نفسه (ج 1/104).

(7) ينظر: المرجع نفسه (ج 1/408، ج 2/213، ج 3/356، ج 4/100).

(8) المرجع نفسه (ج 1/135).

أيضاً- ما ذكره الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «كُلُّ الْطَّعَامِ كَانَ حِلًاً لِّبَقِيٍّ إِسْرَائِيلٍ إِلَّا مَا حَرَمَ إِسْرَائِيلٌ عَلَى نَفْسِهِ مِنْ قَبْلِ أَنْ تُنَزَّلَ التُّورَةُ فُلِّ فَأَتُوا بِالْتُّورَةِ فَأَتَلُوهَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ» [آل عمران: 93]، فقال: "واعلم أنه مكتوب في التوراة إلى الآن من قصة آدم عليه السلام أن الناس: أجمعين في ذلك الزمن قد أباهم الله حيوان البر وطائر السماء كورق العشب، جعلت لكم الجميع، وهذا تفسير النصّ العربي بها"<sup>(1)</sup>. وغيرها من الأمثلة<sup>(2)</sup>.

### ثالثاً- النقل من التوراة والإنجيل حرفياً من النسخة العربية

ومثال ذلك ما نقل الصفدي نصّه من التوراة عند تفسيره لقوله تعالى: «وَقَالُوا لَوْلَا يَأْتِيَنَا بِغَایَةٍ مِّنْ رَّبِّهِ أَوْلَمْ تَأْتِيهِ بِيَنَّةٍ مَا فِي الصُّحْفِ الْأُولَى» [طه: 133]، بعد أن بين المراد بقوله تعالى: (بِيَنَّةٍ مَا فِي الصُّحْفِ الْأُولَى) إشارة إلى أن هذا النبي محمداً صلى الله عليه وسلم هو بینة ما جاء في الصحف الأولى، ثم قال: "وذلك أن ما جاء في التوراة من الوعد لبني إسرائيل بقوله تعالى لموسى عليه السلام: قل لهم نبئاً يقيم لكم الله من إخوتكم مثلّي، ويجعل كلامه في فيه، ويكلّم إليكم بجميع ما أوصي به"<sup>(3)</sup>.

وممّا نقله الصفدي من الإنجيل ما ذكره عند تفسيره لقوله تعالى: «مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمْرَتَنِي بِهِ أَنْ آعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبِّكُمْ» [المائدة: 117]، حيث قال: "واعلم أن قوله: (ما قلت لهم إلا ما أمرتني به أن آعبدوا الله ربّي وربّكم)، هذا نصّ الإنجيل، ومثله -أيضاً- في الفصل الرابع من إنجيل لوقا، قال المسيح: مكتوب أن أسدّ الله ربّك وإياه وحده فاعبد، هذا لفظه إلى الآن وهو صريح التوحيد<sup>(4)</sup>. وغيرها من الأمثلة<sup>(5)</sup>.

### رابعاً- النقل من التوراة والإنجيل بالمعنى من النسخة العربية

ومثاله ما ذكره الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «فَأَصْبَحَ فِي الْمَدِينَةِ خَابِغاً يَرْقُبُ فَإِذَا الَّذِي أَسْتَصْرَهُ دِيَالَمْسِ يَسْتَصْرِخُهُ قَالَ لَهُ مُوسَى إِنَّكَ لَغُوَيٌّ مُّبِينٌ» [القصص: 18]، حيث ذكر قصة سيدنا موسى عليه السلام مع الذي استصره مرتين، فبعد ذكره تفاصيل القصة كما بينتها الآية الكريمة، أعقبه بقوله: "وهذا الكلام يعنيه معناه في التوراة أن موسى صادف في اليوم الأول رجلين أحدهما عربي والآخر مصري، فقتل المصري ودفنه في الرمل، وفي اليوم الثاني رأى رجلين عربين، فقال للظالم: لم تضرب صاحبك"<sup>(6)</sup>.

(1) الصفدي، كشف الأسرار (ج1/362).

(2) ينظر: المرجع السابق (ج1/485).

(3) المرجع نفسه (ج3/130).

(4) المرجع نفسه (ج2/89).

(5) ينظر: المرجع نفسه (ج1/247؛ ج3/110، 111، 150، 329، 365؛ ج4/56، 57، 318).

(6) المرجع نفسه (ج3/332).

ومنه -أيضاً- ما ذكره عند تفسيره لقوله تعالى: «بِلِّ اللَّهِ فَاعْبُدُ وَكُنْ مِّنَ الْشَّاكِرِينَ» [الزمر: 66]، حيث قال: "هذا المعنى بعينه رأيته في التوراة والإنجيل والزبور وفي كلام سائر الأنبياء المشهورين فيبني إسرائيل بالوحى إلى الآن"<sup>(1)</sup>. وغيرها من الأمثلة<sup>(2)</sup>.

**المبحث الخامس: مجالات الإفادة من التوراة والإنجيل في تفسير القرآن الكريم عند الصفدي**  
بين الصفدي أهمية الإفادة من التوراة والإنجيل في التفسير، وفي إقامة الحجة على أهل الكتاب. وبالاستقراء الكامل لتفسير الصفدي يمكن تحديد مجالات متعددة للإفادة من التوراة والإنجيل والزبور في تفسير الصفدي، هي:  
**أولاً- الاستدلال على معاني بعض المفردات**

استدل الصفدي بما جاء في التوراة والإنجيل على معاني بعض المفردات القرآنية في الآيات المتعلقة بالحديث عنبني إسرائيل، وقصصهم مع أنبيائهم عليهم السلام، ل تمام بيان المعنى وتعيين المراد. ومثال ذلك عند تفسيره لقوله تعالى: «قَالَ لَهُمْ مُوسَىٰ وَيَكُنْ لَا تَقْرُبُوا عَلَىَ اللَّهِ كَذِبًا فَيُسْجِحُكُمْ بِعَذَابٍ» [طه: 61]، فاستدل على معنى (فَيُسْجِحُكُمْ) بما جاء في التوراة فقال: "هذه اللفظة بعينها في التوراة، وهي بالعبري "ישحبختם" ومعناها يهلككم"<sup>(3)</sup>. ومثاله -أيضاً- بيانه لمعنى كلمة السبت في قوله تعالى: «وَلَقَدْ عَمِّمُ الَّذِينَ أَعْتَدُوا مِنْكُمْ فِي الْسَّبَتِ فَقُلْنَا لَهُمْ كُوئُوا قَرَدَةً حَسِيعِينَ» [البقرة: 65]، قال الصفدي: "السبت لفظه عبرانية، وهي عندهم (شبت)، ومعناها عطلة، وفي العربية أصلها من الستبات"<sup>(4)</sup>.

ومنه ما ذكره الصفدي عند تفسيره لكلمة (يتَسَّنَه) في قوله تعالى: «فَانْظُرْ إِلَى طَعَامِكَ وَشَرَابِكَ لَمْ يَتَسَّنَهُ» [البقرة: 259]، حيث قال: "هذه اللفظة بعينها مُصخفة في العبرى، وتفسيرها عندهم "يتغير"، ولفظها بالعبري "يتشنَه"<sup>(5)</sup>. ومثاله -أيضاً- بيانه لمعنى (إصرًا) في قوله تعالى: «رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا» [البقرة: 286]، حيث قال: "والإصر هو بعينه وصيغته في اللغة العبرانية، ومعناه الثقل، وهو ثقل العهد، كقوله تعالى: «قَالَ إِنَّمَا أَقْرَرْتُمْ وَأَخَذْتُمْ عَلَى دَلِيلُكُمْ إِصْرِي» [آل عمران: 81]، والمراد هنا لا تحمل علينا عقاب عهد، أي إذا فسخناه وعدنا إلى الذنب بعد التوبة والمعاهدة لك"<sup>(6)</sup>. وغيرها من الأمثلة<sup>(7)</sup>.

(1) الصفدي، كشف الأسرار (ج3/580).

(2) ينظر: المرجع السابق (ج3/281؛ ج4/49، 49).

(3) الصفدي، كشف الأسرار (ج3/105)؛ وينظر: ابن كثير، تفسير القرآن العظيم (ج5/301).

(4) الصفدي، كشف الأسرار (ج1/132).

(5) المرجع السابق (ج1/293).

(6) المرجع نفسه (ج1/312).

(7) ينظر: المرجع نفسه (ج1/494؛ ج3/71، 105).

بالنظر إلى الأمثلة السابقة وغيرها مما ورد في تفسير الصفدي واستدل فيه بالتوراة على معاني بعض الألفاظ، يظهر أن ما استدل به الصفدي من التوراة ليس للتأسيس، بل للتأنيس والتوضيح، وتنبيه المعنى.

### ثانياً- تفصيل المجمل من القصص

فقد جاء في القرآن الكريم ذكر قصص بني إسرائيل مع أنبيائهم، وهذه القصص قد جاءت في التوراة، وخاصة قصة سيدنا موسى عليه السلام مع فرعون، وقصة سيدنا يوسف عليه السلام<sup>(1)</sup>، قال الصفدي: "واعلم أن هذه القصص جاءت في التوراة متابعة بعد قصة آدم عليه السلام"<sup>(2)</sup>.

ومن أمثلة ذلك: ما ذكره الصفدي في سياق تفسيره لقوله تعالى: «وَتَمَتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ الْحُسْنَى عَلَىٰ بَنِي إِسْرَائِيلَ بِمَا صَبَرُوا وَدَمَرْنَا مَا كَانُوا يَصْنَعُ فِرْعَوْنُ وَقَوْمُهُ وَمَا كَانُوا يَعْرِشُونَ» [الأعراف: 137]، في قصة نجاة بني إسرائيل من فرعون وقومه، فقد استشهد بالتوراة في توضيح بعض التفاصيل المتعلقة بالقصة، والتي تبين معنى ما جاء في القرآن الكريم، وهو قوله تعالى: (وَمَا كَانُوا يَعْرِشُونَ) حيث بين أن معنى (يَعْرِشُونَ) يحمل عدة معانٍ، منها: العرش من المسكن، وما يعيشون من الدوالي والنباتات<sup>(3)</sup>، وخص الصفدي المعنى هنا بما جاء في التوراة، فقال: "إن فرعون عمل ستمئة مركب للفرسان من المراكب المختارة، أي مراكب البحر، فهي التي كانوا يعيشونها، لأنها عرش على الماء، أي ما كانوا يعيشونه من المراكب ليمنعوه عنهم"<sup>(4)</sup>.

ومنه ما ذكره الصفدي في سياق تفسيره لقصة سيدنا نوح عليه السلام مع قومه، الواردة في سورة هود، حيث ذكر أنه جاء في التوراة وصف تفصيلي لسفينة التي بناها سيدنا نوح عليه السلام (الطول، والعرض، والارتفاع، والطبقات) كما وصف الماء والمطر الذي أغرق وجه الأرض، وكم بلغ ارتفاعه ومدة الطوفان<sup>(5)</sup>. وقد أعرض الصفدي عن ذكر هذه التفاصيل، واكتفى بالإشارة إلى أنها موجودة في التوراة التي أفضت في ذكر كل هذه التفاصيل.

مما يوضح حقيقة الفارق بين الأسلوب القرآني الذي يتسم بالإيجاز، وبين غيره من الكتب السماوية السابقة، وذلك لما أغنانا الله عن جميع ما في أيدي بني إسرائيل بالقرآن العظيم. قال الصفدي: "ولما بين الله كثيراً من الأمور في التوراة أعرض عمّا لا يضر الإعراض عن تفصيله في الكتاب العزيز"<sup>(6)</sup>. وهذا مما دفع البعض إلى البحث عن الإضافات واستكمال التفاصيل التي لا فائدة فيها من الإسرائيлик.

(1) الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/454).

(2) المرجع السابق (ج 3/525).

(3) ينظر: الرازي، مفاتيح الغيب (ج 14/349).

(4) الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/211).

(5) ينظر: المرجع السابق (ج 2/385).

(6) المرجع نفسه (ج 1/136).

فتبيّن أن الصفدي لم يأخذ بكل ما جاء في التوراة من تفصيل للمجمل؛ وذلك لأن الضابط عنده هو ما فيه فائدة أو عبرة أو عظة من القصة، والإعراض عن بيان ما أبهمه الله في القرآن الكريم؛ مما لا فائدة في تعينه تعود على المكفيين في دنياهم أو دينهم.

وقد أعرض الصفدي على سبيل المثال عن الخوض في بعض ما ذكر من قصة سيدنا داود وموسى ويونس عليهم السلام. وهذا ما ذهب إليه ابن كثير -أيضاً- فيما يتعلق بقصة سيدنا داود عليه السلام مثلاً، فلم يقبل كل الروايات الإسرائيليية التي ذكرها المفسرون، وقال: "الأولى أن يقتصر على مجرد تلاؤه هذه القصة، وأن يرد علمها إلى الله عز وجل"(1).

### ثالثاً- أدلة إثبات صدق الرسول صلى الله عليه وسلم، وما جاء به

أظهرت الآيات الكريمة في كثير من المواضع أن التوراة والإنجيل قد جاء فيما كثير من الأدلة التي تشهد بصدق الرسول صلى الله عليه وسلم ودعوته، فعند تفسير الصفدي لقوله تعالى: «**قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَصُدُّونَ** عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ

مَنْ ءامَنَ تَبَغُّوهَا عَوْجًا وَأَنْتُمْ شُهَدَاءُ» [آل عمران: 99]، قال: "(وَأَنْتُمْ شُهَدَاءُ)"، أي بصحبة ما في التوراة مما يدل على صحة القرآن الكريم، ومجيء المبعوث به عليه السلام(2). وكذلك ما ذكره الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «**الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ الَّذِي أَنْهَى الَّذِي سَخَّدُونَهُ مَكْتُوبًا عِنْدَهُمْ فِي التُّورَةِ وَالْإِنجِيلِ**» [الأعراف: 157]، فقال: "(الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ الَّذِي أَنْهَى الَّذِي سَخَّدُونَهُ)"، فلا يفهم أنهم يجدون اسمه مكتوباً، فإن الاسم يشتبه بما شاء الله، وإنما هم يجدونه حفّا بعلام لا

تشتبه بوجه من الوجوه أبداً، فإن صفاته صلى الله عليه وسلم ونسبة وصفة كتابه وأرضه التي يظهر فيها وغير ذلك بين ظاهر، (عِنْدَهُمْ فِي التُّورَةِ وَالْإِنجِيلِ) وفي غيرها من كلام الأنبياء بنى إسرائيل، والزبور والإنجيل، لمن كشف الله عن بصره ونور بصيرته، وهذا البيان هو في الكتابين إلى الآن بعدهما وغيره كثير، وأبقى الله ما أبقاء حجة عليهم من كل من كفر ويكفر منهم، ومحجّة لمن استبصر فأبصر، واتبع النبي(3).

من هنا، نجد أن الآيات السابقة تؤكد أن التوراة والإنجيل تضمنتا إشارات صريحة و مباشرة إلى صدق الرسول صلى الله عليه وسلم وما جاء به، وأنه خاتم الأنبياء والمرسلين، ودعوتهم إلى اتباعه، وهذا الأمر الذي فعله الصفدي بأن أتى بهذه النصوص من التوراة والإنجيل التي حاول علماء بنى إسرائيل ممن لم يسلموا أن يخفوه عن عوامهم، وإذ لم يستطيعوا حرقوا الكلم عن مواضعه، وبدلوا ألفاظه، وحجروا على عوامهم العودة إلى التوراة والإنجيل؛ كي لا يكتشف أمرهم ويفضح كذبهم.

فجاء بهذه النصوص كأدلة على كذبهم، وإقامة للحجّة عليهم من التوراة إن كانوا يؤمنون بها بزعمهم. ولهذا حصل الصفدي إلى أنهم لو آمنوا بالتوراة على حقيقتها كما جاءت؛ لأنّما بسیدنا محمد صلى الله عليه وسلم(4). ومن النصوص التي

(1) ابن كثير، تفسير القرآن العظيم (ج 60/7).

(2) الصفدي، كشف الأسرار (ج 1/365).

(3) المرجع السابق (ج 2/220).

(4) ينظر: المرجع نفسه (ج 3/344).

نكرها الصفدي من التوراة مثلاً صورة الميثاق الذي أخذه الله في التوراة: "(نبأ يقيم لكم الله)، (فيها نبأ أقيم لكم من إخوتكم)، (وكل من لا يسمع إلى كلام ذلك النبي أنا أنقم منه)"<sup>(1)</sup>.

#### رابعاً - إزالة بعض الإشكالات التفسيرية

ومثال ذلك ما أورده الصفدي في تفسيره لقوله تعالى: «وَمَرْأَتُهُ قَائِمَةً فَضَحَّكَتْ فَبَشَّرْتُهَا بِإِسْحَاقَ وَمِنْ وَرَاءِ إِسْحَاقَ يَعْقُوبَ» [هود: 71]، فقد تعددت الأقوال التفسيرية في معنى الضحك من امرأة سيدنا إبراهيم عليه السلام في هذه القصة، فمنهم من حملها على الضحك الحقيقي المعروف نتيجة فرحة بالبشرى، أو متعجبةً مما سمعت، ومنهم من حملها على معنى الحيض<sup>(2)</sup>. فنجد أن الصفدي من خلال استشهاده بما جاء في التوراة، وخاصة ما ترجمه من النسخة العربية إلى العربية حلَّ ما جاء في هذه القصة من إشكال، فقال: "وفي التوراة أن الملائكة قالت لإبراهيم: بشّر سارة يكون من ظهرها أم و يكون لك منها ابن، فهذه كانت بشري الملائكة لإبراهيم، وفي التوراة أيضاً وهو مقلوب النص: ولما سمعت سارة كلام الملائكة لإبراهيم ضحكت في نفسها، فقال الملك: أي خفى عن الله شيء لم ضحكت سارة! فقالت من خوفها: ما ضحكت، أي ظاهراً، فقال: بل ضحكت، وساعدود في السنة الثانية ولِك ابن، فهذه هي البشرة لها وهو قوله هنا: (فَبَشَّرْتُهَا) وكانت قد سمعت البشري من الملائكة لإبراهيم قبل ذلك، فضحكت فبشرناها بعد الضحك بما بشّرنا به إبراهيم قبلها"<sup>(3)</sup>.

ويزيد الصفدي هذه القصة إضافاً وحلاً لمعنى الضحك بما استشهد به من التوراة في بيان معنى اسم (إسحاق) عليه السلام، فقال: "وهو في التوراة (يصدق) بهذه الحروف، وتفسيرها يوضح وعلمه في التوراة فيما هذا نصه: وسمته سارة يوضح كائلة: كلٌ سمع يضحك لي، هذا مقلوب نص العربي إلى العربي"<sup>(4)</sup>.

#### خامساً - ذكر ما يشهد للقرآن الكريم من التوراة والإنجيل

نجد أن الصفدي بعد أن يفسِّر الآية، ويُبيّن معناها يستشهد أحياناً بما جاء في التوراة موافقاً للآلية سواء أكان بلفظها أو معناها، فهو يرى أن في ذلك مزيد فائدة. ومثاله عندما رجح أن الآية الكريمة: «يَبْنَى إِسْرَائِيلَ أَذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ الَّتِي أَتَعْمَلُتْ عَلَيْكُمْ وَأَنِّي فَضَلَّتُكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ» [البقرة: 47]، جاءت في سياق الذم لبني إسرائيل، وعلَّ ذلك بأن الإنسان إذا أعطي قسماً كبيراً من الخير والبر فكفر النعمة ولم يشكر؛ دلَّ على أنه موضع اللوم والمقت، بخلاف من أنعم عليه ببعض ذلك، فشكر وأثنى، واستدلَّ على هذا المعنى بما ترجمه من النص العربي للتوراة، فقال: "عندما وعد بنو إسرائيل بالأرض المقدسة، وهم في ذلك الوقت أفضل بني إسرائيل الماضيين والآتين، فقال الله تعالى: إذ ليس بصلاحك واستقامة قلبك أنت آتٍ لتراث هذه الأرض، بل بظلم

(1) المرجع نفسه (ج1/365).

(2) ينظر: الزمخشري، الكشاف عن حقائق غوامض التنزيل (ج2/410)؛ والرازي، مفاتيح الغيب (ج18/374)؛ القرطبي، الجامع لأحكام القرآن (ج9/66).

(3) الصفدي، كشف الأسرار (ج2/396).

(4) المرجع السابق (ج2/396).

هؤلاء الأمم، الله مبدهم من بين يديك<sup>(1)</sup>. ومثال ذلك -أيضاً- ما ذكره الصفدي عند تفسير قوله تعالى: «وَلَوْ أَتَّهُمْ أَقَامُوا  
الْتَّوْرَةَ وَالْإِنجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ مِنْ رَبِّهِمْ لَا كَلُوا مِنْ فَوْقِهِمْ وَمَنْ تَحْتَ أَرْجُلِهِمْ مِنْهُمْ أُمَّةٌ مُقْتَصِدَةٌ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ سَاءَ مَا  
يَعْمَلُونَ» [المائدة: 66]، فقال: "وهذا المعنى بعينه في التوراة"<sup>(2)</sup>.

ومثاله ما ذكره عند تفسير قوله تعالى: «فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الْطُوفَانَ وَالْجَرَادَ وَالْقُملَ وَالضَّفَادَعَ وَالدَّمَ إِيَّا يَسْتَرِ مُفَصَّلَتِ  
فَأَسْتَكَبَرُوا وَكَانُوا قَوْمًا مُغْرِبِينَ» [الأعراف: 133]، فقال: "وكذلك جاء في التوراة"<sup>(3)</sup>.

ومنه ما ذكره عند تفسيره لقوله تعالى: «وَلَمَّا جَاءَ مُوسَى لِمِيقَاتِنَا وَكَلَمَهُ رَبُّهُ قَالَ رَبِّ ارْفِنْ أَنْظِرْ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ  
كَرِنِي» [الأعراف: 143]، وما جاء فيها من طلب سيدنا موسى عليه السلام رؤية الله تعالى ونفي الله تعالى ذلك بقوله: (لَن  
كَرِنِي)، وكذلك نفاه الله في التوراة، فقال الصفدي: "وفي التوراة أن الله تعالى قال لموسى: لا يراني الإنسان فيحيى"<sup>(4)</sup>.

ومنه -أيضاً- ما ذكره الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمْرَتَنِي بِهِ أَنْ آعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ  
وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَا دُمْتُ فِيهِمْ فَلَمَّا تَوَفَّيْتِنِي كُنْتَ أَنْتَ الْرَّقِيبُ عَلَيْهِمْ وَأَنْتَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ» [المائدة: 117]  
مما يشهد للقرآن الكريم من الإنجيل، فقال: "واعلم أن قوله: (مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمْرَتَنِي بِهِ أَنْ آعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ)، هذا  
نصّ الإنجيل، ومثله -أيضاً- في الفصل الرابع من إنجيل لوقا، قال المسيح: مكتوب أن اسجد لله ربكم، وإياه وحده فاعبد، هذا  
لفظه إلى الآن، وهو صريح التوحيد"<sup>(5)</sup>. وهناك أمثلة أخرى<sup>(6)</sup>.

#### سادساً - تعين المبهم

أفاد بعض المفسرين من الروايات الإسرائيلية في تعين المبهم الوارد في القرآن الكريم، وذلك على سبيل الاستشهاد، لا  
الاحتجاج والاعتماد، فقد ذهب ابن كثير رحمه الله إلى أننا نذكره على سبيل التحلي به لا على سبيل الاحتجاج إليه والاعتماد  
عليه<sup>(7)</sup>. وهذا ما نجده في تفسير الصفدي في بعض المواضع من تفسيره، فقد أعرض الصفدي عن إيراد الكثير من التفاصيل  
الواردة في التوراة والإنجيل، رغم إشارته إلى أنها موجودة فيها مفصلاً، لأن الغاية عنده فيأخذ العبرة والعِطة من القصة لا القصة  
نفسها.

(1) المرجع نفسه (ج 1/123).

(2) الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/56).

(3) المرجع السابق (ج 2/209).

(4) المرجع نفسه (ج 2/213).

(5) المرجع نفسه (ج 2/89).

(6) ينظر: المرجع نفسه (ج 1/362، 363، 407، 505، ج 2/214، 504، 505، ج 3/149، 290، ج 4/57، 57، 427).

(7) ينظر: ابن كثير، البداية والنهاية (ج 1/7).

ومثال ذلك ما ذكره الصفدي عند تفسير قوله تعالى: «وَقَالَ الَّذِي أَشْرَكَهُ مِنْ مَصْرَ لِأَمْرَاتِهِ أَكْرِي مَتَوْلَهٌ» [يوسف: 21]، فقال: "وفي التوراة أن المشترى له فطifar الخادم رئيس الطباخين، وكان عزيزاً في الدولة"<sup>(1)</sup>.

ومن ذلك ما ذكره الصفدي في تعين ميثاق النبيين الوارد في قوله تعالى: «وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيقَاتَ النَّبِيِّنَ لِمَا أَتَيْتُكُمْ مِنْ كِتَابٍ وَحِكْمَةٍ» [آل عمران: 81]، حيث قال: "وصورة هذا الميثاق في التوراة هذا لفظه:نبياً يقيم لكم الله، وفي موضع آخر: فيهانبياً يقيم لكم من أخوتكم، ثم قال في التوراة: وكل من لا يسمع إلى كلام ذلك النبي أنا أنتقم منه"<sup>(2)</sup>. وقد أعقب الصفدي ذلك بقوله: "وهذا هو الميثاق الذي في التوراة"<sup>(3)</sup>.

ومنه ما ذكره الصفدي في بيان الإيذاء الذي تعرض له سيدنا موسى عليه السلام من قومه الوارد في قوله تعالى: «وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ يَأْتُوكُمْ لِمَ تُؤْذُونِي وَقَدْ تَعَلَّمُونَ أَنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ» [الصف: 5]، وهو الإيذاء بالحجارة، مستدلاً بما جاء في التوراة، فقال: "مكتوب في التوراة أن بنى إسرائيل قاموا ليرجموا موسى وهارون بالحجارة"<sup>(4)</sup>.

#### سابعاً - إثبات إعجاز القرآن الكريم وصدقه

أفاد الصفدي بمقارنته بين القرآن الكريم والتوراة والإنجيل في إثبات إعجاز القرآن الكريم وصدقه، بما فيه من إخبار، وما تميّز به من بلاغة وبيان عندهما، فقال الصفدي عند تفسيره لقوله تعالى: «وَأَلْقَيْنَا بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ كُلَّمَا أَوْقَدُوا نَارًا لِلْحَرْبِ أَطْفَاهَا اللَّهُ وَيَسِّعُونَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا وَاللَّهُ لَا سُبُّ لِلْمُفْسِدِينَ» [المائدة: 64]، "وهذا الإخبار عنهم -ويقصد اليهود- من جملة معجزات القرآن، وصدقه، وصدق الآتي به"<sup>(5)</sup>.

وعند تفسيره لقوله تعالى: «وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَى قَوْمِهِ فَلَمِّا فِيهِمْ أَلْفَ سَنَةٍ إِلَّا خَمْسِينَ عَامًا فَأَخَذَهُمُ الْطُوفَانُ وَهُمْ طَالِمُونَ» [العنكبوت: 14]، بين الصفدي الفرق بين السنة والعام، فالسنة تتعلق بحركة القمر، وهي تزيد وتنقص، أمّا العام فهو لا يزيد ولا ينقص، فهو مرتبط بحركة الشمس، ثم أوضح أن الفرق بين حركة القمر في السنة، وبين حركة الشمس في العام أحد عشر يوماً وربع يوم، وبناء عليه أخذ هذا الفرق في حساب عمر سيدنا نوح عليه السلام، وتوصل إلى أن عمره تسعمئة وثمانية وأربعين سنة هلالية وأربعة أشهر وسبعة وعشرين يوماً ونصف<sup>(6)</sup>. وأعقب الصفدي هذا بقوله: "هذا إيجاز عجيب مفهوم من النص لم يُبيّن مثله في التوراة مفصلاً، بل عبر عن ذلك مجملًا"، ثم ذكر النص الوارد في التوراة، وأعقبه بالقول:

(1) الصفدي، كشف الأسرار (ج 2/419).

(2) الصفدي، كشف الأسرار (ج 1/356).

(3) المرجع السابق (ج 1/356).

(4) المرجع نفسه (ج 4/318).

(5) المرجع نفسه (ج 2/55).

(6) ينظر: المرجع نفسه (ج 3/364).

"هذا صورة النص الذي بأيدي اليهود إلى يومنا هذا، وهو شاهد لما في القرآن وجاء القرآن مصدقاً له ومبيناً لمن يتأمل العبارة ما لم تبيئه التوراة، لأنها معجز"<sup>(1)</sup>. يلحظ في هذا النص أن الصفدي قارن بين ما جاء في القرآن الكريم والتوراة، مبيناً إعجاز القرآن الكريم وببلغته بالنظم والعبارة والأسلوب، وما تضمنه من أسرار وإشارات، فلا عجب أن يختلف عن الكتب السابقة في مبناه ومعناه، وإن كان مصدقاً لما فيها، ولكن مهيمنا عليها.

#### الخاتمة: أهم النتائج والتوصيات

بعد هذه الدراسة واستقراء تفسير الصفدي والسلوك الذي سلكه في التعامل مع التوراة والإنجيل، نخلص إلى مجموعة من

#### النتائج:

- ظهور شخصية الصفدي العلمية، وما تقرّد به في هذا الباب، حيث يمكن أن يعدّ من أوائل المفسرين الذين اتبعوا هذا المنهج في التعامل مع التوراة والإنجيل، وقد سبق الباعي في ذلك.
- تقرّد الصفدي باعتماده منهج مقارنة النصوص دراستها عند النقل من التوراة والإنجيل من لغات متعددة: العربية والسريانية والعربية؛ مما جعل عمله هذا أكثر دقة، وتحريّاً لصحة ما ينقله.
- خلو تفسيره من الروايات الإسرائيلية، حيث تخلّص من كل ما يتعلق بهذه الروايات من إشكالات في السند والمتن، والتي وقع فيها بعض المفسرين الذين سبقوه، والذين جاؤوا بعده.
- التزام الصفدي في تفسيره بضوابط التعامل مع التوراة والإنجيل التي أقرّها.
- إعراض الصفدي عن إيراد الكثير من التفاصيل الواردة في التوراة والإنجيل، رغم إشارته إلى أنها موجودة فيها مفصلة؛ لأن الغاية عنده فيأخذ العبرة والعظة من القصة لا القصة نفسها.
- تعدد مجالات الإفادة في تفسير الصفدي مما أورده من نصوص من التوراة والإنجيل، استثنائياً لا اعتقاداً.
- اختلاف بعض الموضع التي استشهد فيها الصفدي بنصوص من التوراة والإنجيل عن النصوص ذاتها في النسخ المعاصرة منها، يدلّ على أن النسخ التي جاءت بعده قد طالها التحرير أيضاً.

#### التوصيات

- بناء على ما قام به الصفدي يمكن التوصية بضرورة تحقيق ونقد ما ورد في كتب التفسير من روايات إسرائيلية، بالعودة إلى ما صحّ من أصولها في التوراة والإنجيل، وتقييم هذه الكتب مما لا أصل له منها.
- دعوة الجامعات ومراكز البحث إلى تبني مثل هذه المشاريع.

(1) المرجع نفسه (ج 365).

## المصادر والمراجع

### أولاً: المراجع العربية:

1. البخاري، محمد بن إسماعيل. (2001م). *الجامع المسند الصحيح المختصر من أمور رسول الله صلى الله عليه وسلم وسننه وأيامه، صحيح البخاري*. تحقيق: محمد الناصر، بيروت: دار طوق النجا.
2. ابن تيمية، نقي الدين أحمد بن عبد الحليم. (1980م). *مقدمة في أصول التفسير*. بيروت: دار مكتبة الحياة.
3. الترمذى: محمد بن عيسى. (1998م). *الجامع الكبير، سنن الترمذى*. تحقيق: بشار معروف، بيروت: دار الغرب الإسلامي.
4. الجزري، محمد بن إبراهيم. (1988م). *المختار من تاريخ ابن الجزري المسمى حوادث الزمان وأنبائه ووفيات الأكابر والأعيان من أبنائه*. تحقيق: خضير المنشداوى، بيروت: دار الكتاب العربي.
5. ابن حجر، أحمد بن علي. (1972م). *الدرر الكامنة في أعيان المائة الثامنة*. تحقيق: محمد ضان، حيدر أباد، الهند: مجلس دائرة المعارف العثمانية.
6. الذهبي، شمس الدين محمد بن أحمد. (2003م). *تاريخ الإسلام ووفيات المشاہير والأعلام*. تحقيق: بشار معروف، بيروت: دار الغرب الإسلامي.
7. الذهبي، محمد. (2005م). *الإسرائيليات في التفسير والحديث*. القاهرة: مكتبة وهبة.
8. الذهبي، محمد. (2005م). *التفسير والمفسرون*. القاهرة: مكتبة وهبة.
9. الرازي، فخر الدين. (1999م). *مفاسيخ الغيب*. بيروت: دار إحياء التراث العربي.
10. ربیع: آمال. (2000م). *الإسرائيليات في تفسير الطبرى دراسة في اللغة والمصادر العربية*. القاهرة: دار الثقافة العربية.
11. الزبيدي، محمد بن محمد (1965م). *تاج العروس*. تحقيق مجموعة من المحققين، الكويت: دار الهدایة.
12. الزركلى، خير الدين (2002م). *الأعلام*. بيروت: دار العلم للملائين.
13. الزمخشري، محمود بن عمرو. (1986م). *الكافل عن حقائق غواصات التنزيل*. بيروت: دار الكتاب العربي.
14. الزهراني، نايف. (2015م). *وقفات مع الإسرائيليات في كتب التفسير*. في: *مساعد الطيار* (محرر)، مراجعات في الإسرائيليات (ص ص 19-77)، الرياض: مركز تفسير للدراسات القرآنية.
15. الصفدي، جمال الدين يوسف بن هلال. (2019). *كشف الأسرار وهتك الأستار*. تحقيق: بهاء الدين دارتما، أسطنبول: مكتبة الإرشاد.
16. الصفدي، صلاح الدين. (1998م). *أعيان العصر وأعوان النصر*. تحقيق: علي أبو زيد ونبيل أبو عشمة ومحمد موعد ومحمد سالم محمد، بيروت: دار الفكر المعاصر.
17. الصفدي، صلاح الدين. (2000م). *الوافي بالوفيات*. تحقيق: أحمد الأرناؤوط وتركي مصطفى، بيروت: دار إحياء التراث العربي.
18. الطبرى، محمد بن جریر. (2001م). *جامع البيان عن تأویل آی القرآن*. بيروت: دار ابن حزم.
19. عيسى بك، أحمد. (1942م). *معجم الأطباء من سنة 650هـ إلى سنة 1361هـ*. مصر: مطبعة فتح الله الياس نوري وأولاده.
20. ابن قطُّلوبغا، زین الدين أبو العدل قاسم السوداني. (1992م). *تاج الترجم*. تحقيق: محمد خير يوسف، دمشق: دار القلم.

21. القرطيبي، محمد بن أحمد الأنصاري. (1964م). *الجامع لأحكام القرآن*. تحقيق: أحمد البردوني وإبراهيم أطفيش، القاهرة: دار الكتب المصرية.
22. ابن كثير: أبو الفداء إسماعيل بن عمر. (1997م). *البداية والنهاية*. تحقيق: عبد الله التركي، القاهرة: دار هجر.
23. ابن كثير، أبو الفداء إسماعيل بن عمر. (1998م). *تفسير القرآن العظيم*، بيروت: دار الكتب العلمية.
24. حالة، عمر رضا. (1957م). *معجم المؤلفين*، بيروت: مكتبة المثلث.
25. ابن منظور، محمد بن مكرم. (2000م). *لسان العرب*. بيروت: دار صادر.
26. أبو شهبة، محمد. (1987م). *الإسرائيليات والموضوعات في كتب التفسير*، القاهرة: مكتبة السنة.
27. المجمع الملكي لبحوث الحضارة الإسلامية. (1989م). *مخطوطات التفسير وعلومه*. عمان: مؤسسة آل البيت.
28. المقريزي، أحمد بن علي. (1997م). *السلوك لمعرفة دول الملوك*. تحقيق: محمد عطا، بيروت: دار الكتب العلمية.

**ثانياً: قائمة المراجع المرومنة:**

1. AlBukhari, mohammad Bin Ismail. (2001). *Sahih Bukhari* (in Arabic), bairut: Dar-Twoq Alnajah.
2. AlDhababi, Mohammad. (2005). *Alesraelyat fe Attafseer wal hadith* (in Arabic). Cairo: Maktabat Wahba.
3. AlDhababi, Mohammad. (2005). *Attafseer wal-Mufassiroon* (in Arabic). Cairo: Maktabat Wahba.
4. AlDhababi, Shams Al-Din Muhammad bin Ahmad. (2003). *The History of Islam and the Deaths of Famous People and Figures* (in Arabic), The investigator: Bashar Maarouf, Beirut: Dar al-Gharb al-Islami.
5. Bin Hajar, Ahmad bin Ali. (1972). *The Pearls Lurking in the Eight Hundred Nobles* (in Arabic), The investigator: Muhammad Dhaan, Hyderabad: Encyclopedia of the Ottoman Empire.
6. Issa Bek, Ahmed. (1942). *Doctors' Dictionary* (in Arabic), Egybt: fateh allah elias.
7. AlJazri, Mohammad bin Ibrahim. (1988). *Al-Mukhtar from the History of ibn Al-Jazri* (in Arabic), The investigator: Khudair Al-Minshdawi, Bairut: Dar alktab Al-Arabi.
8. Kahaleh, Omar. (1957). *Authors' Dictionary* (in Arabic), Beirut: Maktabat Al Muthana.
9. Ibn Kathir, Abu al-Fida Esmael bin omer. (1998). *Al Bidaya wa nihaya* (in Arabic), The investigator: Abdallah altorke, Cairo: dar hajer.
10. Ibn Kathir, Abu al-Fida Esmael bin omer. (1998). *Tafseer Ibn Katheer* (in Arabic), Beirut: dar al kotob al ilmiyah.
11. AlMaqrizi, Ahmad bin ali. (1997). *Al Selouk Leme'refatt Dewall al-Melouk* (in Arabic), The investigator: mohammad Ata, Beirut: dar al kotob al ilmiyah.
12. Ibn Mandhoor, mohammad Bin Mokarram. (2000). *Lisan Al Arab* (in Arabic), Bairut: Dar Sadwr Bairut.
13. AlQurtubi, Mohammad Bin Abee Baker. (1964). *Jami' li-Ahkam al-Quran* (in Arabic), cairo: Dar Al Kotob Al almsriyah.
14. Ibn Qutulubugha, Zain al-Din Abu al-Adl Qasim. (1992). *Taj al-Tarajim* (in Arabic), The investigator: Muhammad Khair Yusuf, Damascus: Dar al-Qalam.

15. Rabee, aamal. (2000). *Alesraelyat fe tafseer Al- Tabari* (in Arabic), Cairo: Dar al thaqafa Al-Arabiya.
16. AlRazi, Mohammad Bin Omar. (1999). *The Great Exegesis: al-Tafsir al-Kabir* (in Arabic), Beirut: Dar ehyaa Al-turath Al-Arabi.
17. Abu Shahba, Mohammad. (1987). *Alesraelyat wl mawdoat fe kotob Attafseer* (in Arabic), Cairo: Maktabat Al Sunna.
18. AlSafadi, Jamal Ed-Din. (2019). *Kashf EL Asrar Wa- Hatk EL- Astar* (in Arabic), The investigator: bahattin dartma, Istanbul: Maktabah al Irshaad.
19. AlSafadi, salah Ed-Din. (1998). *Al wafe bilwafayat* (in Arabic), The investigator: Ahmad al-Arnaout. Torki Mustafa. Beirut: Dar Ihya at-Turas al-Arabi.
20. AlSafadi, salah Ed-Din. (1998). *The Important Persons of the Age and the Champions of Victory* (in Arabic), The investigator: Ali Abu Zeyd, Nabil ‘Abu ‘Ashama, Muhammad Mu’id, Mahmud Salim Muhammad. Beirut, Dar al-fikr al-mu’asir.
21. AlTabari, Abu Ja’far Muhammad Ibn Jarir. (2000). *Jami’ al-Bayan an Tawil al-Quran* (in Arabic), Beirut: Dar ibn Hazm.
22. AlTirmidhi, Muhammad bin Isa. (1998). *Sunan Tirmidhi Bashar* (in Arabic), The investigator: Bashar Maarouf, Beirut: Dar al-Gharb al-Islami.
23. The Royal Aal al-Bayt Institute for Islamic Thought. (1989). *Manuscripts of Tafsir and its sciences* (in Arabic). Amman: Aal Al-Bayt Institute.
24. Ibn Taymiyyah, Ahmad ibn Abd al-Halim. (1980). *Muqaddimah fi Usul at-Tafsir* (in Arabic), The investigator: Mohammad Al-Naser, Beirut: dar maktabit alhayah.
25. AlZahrane, Naif. (2015). *Wakfat ma Alesraelyat fe kotob Attafseer* (in Arabic). In Musaid al-Tayar (investigator), Morajaat fe Alesraelyat (p p 19-77), Alriyadh: Tafsir Center for Qur’anic Studies.
26. AlZamakhshari, Mahmood Bin Omar. (1986). *Al-Kashaf* (in Arabic), Beirut: Dar alktab Al-Arabi.
27. AlZarkali, Khair Al-Din. (2002). *Al-Aalam* (in Arabic). Beirut: Dar alelm lelmalaeen.
28. AlZubaidi, Al-Murtada. (1965). *Taj Al-Arous* (in Arabic). kuwait: Dar El Hedaya.